

Aqqaluannuara



Published by Inhabit Education | www.inhabiteducation.com

Inhabit Education (Iqaluit), P.O. Box 2129, Iqaluit, Nunavut, XOA 1H0
(Toronto), 191 Eglinton Avenue East, Suite 301, Toronto, Ontario, M4P 1K1

Design and layout copyright © 2018 Inhabit Education · Text copyright © Inhabit Education
Illustrations by Lars Rudebjer © Inhabit Education

Working Group

Neil Christopher	Rosemarie Meyok	Hannah Gifford
Danny Christopher	Julia Ogina	Amelia Spedaliere
Gwen Angulalik	Maren Vsetula	Matthew Hoffman

All rights reserved. The use of any part of this publication reproduced, transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, or stored in a retrievable system, without written consent of the publisher, is an infringement of copyright law.

Printed in Canada.

ISBN: 978-0-2287-0048-7



INHABIT
EDUCATION

Aqqaluannuara



TITIRAQTAA

Nadia Mike

TITIRAUJAQTAA

Lars Rudebjer



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Kiihiqattaqpaliqhuni
ipiktunut kigutinnuaminut
irialaaqpaliqhunilu naujaqtut!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Nuvviuqpaliqhuni
qinmiarjuktut tipaarjuatumik
niliqpaliqhuni qinmitut!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Pihukpalirami,
maliguajukhijaanga humulliqaaq!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Ihaqijukhilluni
tamajalluamnik!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Aqpajuanginnaliqhuni
humulliqaaq majuraqhunilu
qujaginnaqhuni!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Qinuinnaliqhuni atan'nguhukhuni
tukkaqtaqhunilu!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Ulapqiujarinahuaqtamnik
aqhaaqtuinnaliqhuni!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Minguaqpaliqhuni iglup
hanirainnut ivitaaqtiqhugillu!



Aqqaluannuara
mirraanguhuiqpalliajuq.
Uqaqatigittaaliqtaatigut,
unniutivaliqhungalu
“Piqpagivagit.”



Uuu, aqqaluannuaq,
iqihulipkaqpakkaluaqhunga,
mamiattaigaluaqhunga, tipaaraluaqhutit
qinmitut, aqqaluannuarigapkit
piqpagijapkit, huli!

Nunavummi

Reading Series

The Nunavummi Reading Series is a Nunavut-developed series that supports literacy learning while teaching readers about the people, traditions, and environment of the Canadian Arctic.



- 8–16 pages
- Generally 1–2 sentences per page
- Sentences increase in length and complexity
- Punctuation includes mostly periods, with some question marks and exclamation marks
- Supportive images



- 12–24 pages
- Generally 1–3 sentences per page
- Sentences increase in length and complexity
- Dialogue is introduced in fiction texts, indicated by the word “said”
- Supportive images, but more information now coming from the text



- 16–32 pages
- Generally 2–4 sentences per page
- Longer, more complex sentences
- Varied punctuation
- Dialogue is included in fiction texts
- Supportive images, but more information now coming from the text

Aliqaa ajuiqhaqtuq qanurittaakhaa aqqaluani mikkauhuilirmat!

Una taiguaq atuqtuq taijjutainik atutqiktaqtaujunik uqauhiqautinik
ikajuriangita nutaqqat malikhugik qituhungnaqtunik ilagiinik,
ikajuutauniaqtuq nutaqqanut kangiqhimajaangita aallannguqtiqtunik
ilagiit havaarijakhainnik.



Big Sister is learning what it's like when
Little Brother isn't so little anymore! This
book uses a repeating sentence structure to
help children follow the humorous family
story, and will help children understand the
concept of changing family roles.

**See inside cover for more information.*



ISBN 978-0-2287-0048-7



9 780228 700487